



台湾で新たな Mpox の輸入症例 1 例発生。WHO は Mpox が今も国際的に懸念される公衆衛生上の緊急事態だと発表。自己防衛策を実施し、ワクチン接種の有資格者は早急に 2 回接種を！

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2025-03-04

來源： 疾病管制署

疾病管制署（以下疾管署）は本日（3 月 04 日）、「世界保健機関（WHO）が 2025 年 2 月 25 日に第 3 回国際保健規則緊急委員会を招集し、Mpox の流行は世界中の多くの国、特に高リスクグループと特定の流行ホットスポットで拡大を続けており、専門家たちが、現在の世界的な Mpox 流行は依然として PHEIC 基準を満たしている」と確認した。WHO は、今回の波を効果的に抑制するため、2 月 27 日に Mpox の暫定推奨ガイドラインの改訂版も発表しているが、その内容は、緊急協力のためのリソース投入継続や監視と通報の強化、患者への完全な臨床ケアの提供、国境を越えた協力の確立、ワクチン接種の促進、コミュニティのリスクコミュニケーションの保全、国家の予防治療経費と統治機能の向上、研究開発の継続といった 8 項の措置が各国の関連防疫措置を策定するために提供されることが含まれている。疾管署は今後も WHO の最新の勧告に注目し、Mpox の流行監視並びにワクチン接種サービスを提供することで、市中感染のリスクを減らしてゆく」と発表した。

世界では Mpox 流行が続いており、今年 2 月には新たに約 3,120 例が増えている。本年初から 2 月 28 日までに累計感染者数は約 7,920 例に達しているが、発生地は主にアフリカであり、オーストラリアや中国、フィリピン、タイ、シンガポール、香港、ベトナム、ニュージーランドなどアジア諸国でも散発的な発生が報告されている。2022 年から今年 2 月 28 日までの時点で、全世界 131 の国（地域）から確診症例約 12 万 8 千例が報告されており、その多くはアフリカに集中しており、南北アメリカ大陸がこれに次いでいる；その中で、今後民主共和国とブルネイでは昨年 5 月から Ib 亜型が爆発的に拡大しており、アフリカの流行国家以外に、アメリカやカナダ、中国、タイ、インド、スウェーデンなど多数の国で Ib 感染が見つかっている。疾管署は、今回の流行に対する国際渡航勧告レベルで、コンゴ民主共和国とブルンジ、ブラジル、オーストラリア、ウガンダ等 5 カ国を第 2 レベルの警告（Alert）に、米国とスペイン、中国本土（香港とマカオを除く）、ドイツ、カナダ、ナイジェリア、サウジアラビア、日本、香港、フィリピン等 10 カ国を第 1 レベルの警告（Watch）に指定している。

疾管署は「台湾は 2022 年 6 月 23 日より M 痘を第二類の法定感染症に分類しているが、先週（2 月 26 日～3 月 3 日）、新たな輸入症例 1 例が発生したが、患者は台湾北部の 30 代男性で、タイで感染したものであった。今年 3 月 3 日までの時点で、感染者数は累計 455 例（本土症例 426 例、輸入症例 29 例）が見つかっているが、うち、今年はいまだに本土症例 2 例、輸入症例 1 例となっている。これまでに Mpox 系統 1 のウイルス株による感染事例は出てはいないが、輸入症例が国内に感染を拡大させるリスクには留意が必要だ。特に、東南アジア諸国の水かけ祭りが 4 月中旬に始まり、世界中から観光客が集まり、祝うことが予想されているが、渡航前に危険な行動が予想される場合、或いは Mpox の公費予防接種対象者には、過去 1 年間に危険な性行為を行った人（例：複数の性的パートナー、異なる時期に複数者との性行為を行った人や性の売買サービス提供者、事業所内で性行為を行った人など）；過去に梅毒や淋病などの性感染症に罹患していた人が含まれるが；性交渉の相手が上記いずれかの症状に罹患している場合も、早急に 2 回のワクチン接種を完了せねばならないが、1 回接種では僅か 4 割の予防効果であり、2 回接種により 90% 以上の予防効果が得られる；まだ 2 回目接種を完了していない人はすぐに接種完了を推奨する。現在、台湾には公的資金による Mpox ワクチン接種サービスが提供可能な協力医療機関は 270 か所ある。関連情報については、疾管署グローバル情報ネットワーク/Mpox/ Mpox ワクチン/ Mpox 予防接種協力医療機関 (<https://gov.tw/3SG>) から入手可能であり、さらに Mpox ワクチンの「公費接種対象とならない」、「医師の評価」で暴露リスクが確実にあると判断された人は、全国 8 か所の渡航医学契約病院で自費接種が可能であり、疾管署のグローバル情報ネットワーク / 国際旅行と健康 / 渡航医学クリニックからも入手かのだ」と国民に呼びかけている。

疾管署は、「人々が流行地域や国内の危険地域に出かける際には、自己防衛策を講じるとともに、不特定多数の人と濃厚接触するような社交活動などの危険場所を避けるよう呼びかけている。同時に、自分や他人の症状に注意を払い、暴露リスクを減らすように。もし発疹や水疱、斑、斑状丘疹、膿疱などの皮膚病変及び発熱や悪寒・震え、頭痛、筋肉痛、(耳の周り、脇の下、首、股間などの)リンパ節腫大などの疑いのある症状が現れた場合、マスク着用の上迅速に病院を受診し、渡航歴やリスクの高い地域への曝露歴、接触歴を主体的に医師に伝えねばならない。関連情報については、疾管署のグローバル情報サイト (<https://www.cdc.gov.tw>) 或いは、国内フリーダイヤルの感染症予防ホットライン **1922** (または **0800-001922**) に電話することで入手かのうだ」としている

https://www.cdc.gov.tw/Bulletin/Detail/4Jq5Ee2Nt_Za2db598aUQg?typeid=9

Taiwan added a new imported case last week; WHO announced that the Mpox epidemic continues to be a public health emergency of international concern, urging the public to implement self-protection measures, and those who are eligible for the vaccine should get 2 doses ASAP

Ministry of Health and Welfare
Disease Control

www.mohw.gov.tw

2025-03-04

Source: Department of

The Centers for Disease Control (CDC) announced today (4): The World Health Organization (WHO) convened the third International Health Regulations Emergency Committee on February 25, 2025, since the Mpox epidemic is still spreading in many countries around the world, especially in high-risk groups and some epidemic hotspots, experts have discussed and confirmed that the current international Mpox epidemic still meets the PHEIC standard. In order to effectively control this wave of epidemic, WHO also announced the revised version of the temporary recommended guidelines for Mpox on February 27, of which content includes: continue to invest resources for emergency collaboration, strengthen monitoring and reporting, provide patients with comprehensive clinical care, establish cross-border cooperation, promote vaccination, protect the community and strengthen risk communication, improve national prevention and control funds and governance efficiency, and continue research and development. These eight measures are provided for countries to formulate relevant epidemic prevention measures.

The global acne epidemic continues, with about 3,120 new cases in February this year, and a total of about 7,920 cases from the beginning of this year to February 28, mainly occurs in Africa, and Asian countries including Australia, China, the Philippines, Thailand, Singapore, Hong Kong, Vietnam, New Zealand, etc. continue to report sporadic outbreaks. From 2022 to February 28 this year, a total of 131 countries (/regions) have reported about 128,000 confirmed cases worldwide, mostly concentrated in Africa, followed by the Americas; Among them, the eastern part of the Democratic Republic of the Congo and Burundi have had an outbreak of subtype Ib since May last year, in addition to endemic countries in Africa, cases of Ib have also been reported in many countries including the United States, Canada, China, Thailand, India, and Sweden. CDC's international travel advisory level for the epidemic has listed five countries, including the Democratic Republic of the Congo, Burundi, Brazil, Australia, and Uganda, as the second-level warning (Alert), and has listed 10 countries, including the United States, Spain, Mainland China (excluding Hong Kong and Macau), Germany, Canada, Nigeria, Saudi Arabia, Japan, Hong Kong, and the Philippines, as the first-level warning (Watch).

The CDC pointed out that Taiwan has classified M-pox as a Category II statutory infectious disease since June 23, 2022, and there was 1 new imported case, a male in his 30s from the north, infected in Thailand last week (2/26-3/3), and a total of 455 cases have been confirmed (425 local cases and 28 imported cases) as of March 03 this year. Among them, there have been 2 local cases and 1 imported case this year. There are currently no cases of infection with the Mpox clade I virus strain, but we must be mindful of the risk of domestic transmission from imported cases. In particular, the Water Splashing Festival in Southeast Asian countries will begin in mid-April and is expected to attract tourists from all over the world to gather and celebrate. People are reminded that if they are expected to have risky behaviors before traveling, or CDC will call on people who are eligible for publicly funded smallpox vaccination, including: those who have engaged in risky sexual behavior in the past year (for example: multiple sexual partners, including having sex with more than one person at different times, sex trade service providers, those who have sex in business premises, etc.); Have had sexually transmitted diseases such as syphilis or gonorrhea in the past; Or if the sexual contact partner has any of the above conditions, two doses of M smallpox vaccine should be completed as soon as possible, which can provide more than 90% protection; and those who have not yet completed the second dose are encouraged to complete it as soon as possible. Currently, there are 270 cooperative medical institutions in Taiwan that can provide publicly

funded smallpox vaccination services. For related information, please visit the CDC Global Information Network/Smallpox Zone/Smallpox Vaccine/Smallpox Vaccination Service Cooperative Medical Institutions (<https://gov.tw/3SG>) for enquiry. In addition, those who are not eligible for the publicly funded M-vaccination and who are considered to be at risk of exposure by a physician, can go to 8 travel medicine agencies nationwide Medical contract hospitals provide smallpox vaccinations at their own expense. Can visit the CDC Global Information Network/International Travel and Health/Travel Medicine Clinic for inquiries.

The CDC urges the public to implement self-protection measures when traveling to epidemic areas or domestic risky places, and avoid risky places such as social activities where they may have close contact with unspecified people. At the same time, the public must pay attention to your own or others' symptoms and be sure to protect yourself appropriately to reduce the risk of exposure. If suspected symptoms such as skin lesions occur, such as rash, blisters, macules, maculopapular rashes, pustules, etc., as well as fever, chills/shivering, headache, muscle pain, swollen lymph nodes (such as around the ears, armpits, neck or groin, etc.), seek medical treatment as soon as possible, wearing mask, and actively inform your doctor of your travel history, exposure history to high-risk areas, and contact history. For related information, please visit the CDC Global Information Network (<https://www.cdc.gov.tw>) or call the domestic toll-free epidemic prevention hotline 1922 (or 0800-001922).

..... 以下是中国語原文

國內上週新增 1 例境外移入病例；WHO 宣布 M 痘疫情持續為國際關注公共衛生緊急事件，籲請民眾落實自我防護，符合 M 痘疫苗接種對象應儘速打滿 2 劑

衛生福利部

www.mohw.gov.tw

2025-03-04

來源：疾病管制署

疾病管制署(下稱疾管署)今(4)日表示，世界衛生組織(WHO)於本(2025)年 2 月 25 日召開國際衛生條例第三次緊急委員會，由於 M 痘疫情仍在全球多個國家持續傳播，特別是在高風險族群及部分疫情熱點地區，經專家討論後確認目前國際 M 痘疫情仍符合 PHEIC 標準。為有效控制此波疫情，WHO 亦同時於 2 月 27 日公布修訂版之 M 痘臨時建議指引，內容包括：持續投入資源進行緊急協作、加強監測與通報、提供患者完善臨床照護、建立跨國(境)合作、推動疫苗接種、保全社區強化風險溝通、提升國家防治經費與治理效能、持續研究與發展等 8 項措施，供各國制定相關防疫措施，疾管署也將持續密切關注 WHO 最新建議，監測 M 痘疫情並提供疫苗接種服務，以降低社區傳播風險。

全球 M 痘疫情持續，今年 2 月新增約 3,120 例病例，自今年初截至 2 月 28 日已累計約 7,920 例病例，主要發生在非洲，亞洲國家包括澳洲、中國、菲律賓、泰國、新加坡、香港、越南、紐西蘭等持續報告零星疫情。全球自 2022 年截至今年 2 月 28 日累計 131 國(/地區)報告約 12 萬 8 千餘例確診病例，多集中於非洲，美洲次之；其中，剛果民主共和國東部與蒲隆地自去年 5 月起爆發 Ib 亞型疫情，除非洲流行國家外，美國、加拿大、中國、泰國、印度、瑞典等多國亦已出現 Ib 病例。本署國際旅遊疫情建議等級已將剛果民主共和國、蒲隆地、巴西、澳大利亞、烏干達等 5 國列為第二級警示(Alert)，並將美國、西班牙、中國大陸(不含港澳)、德國、加拿大、奈及利亞、沙烏地阿拉伯、日本、香港、菲律賓等 10 國列為第一級注意(Watch)。

疾管署指出，我國自 2022 年 6 月 23 日將 M 痘列為第二類法定傳染病，上週(2/26-3/3)新增 1 例境外移入個案，為北部 30 多歲男性，感染國家為泰國，截至本年 3 月 3 日累計確診 455 例病例(426 例本土及 29 例境外移入)，其中今年累計 2 例本土及 1 例境外移入病例，目前國內雖未有感染 M 痘 Ib 型病毒個案，惟須留意境外移入個案造成國內傳染風險。尤其東南亞國家潑水節慶典活動將於 4 月中旬展開，預計將吸引世界各國遊客聚集狂歡，提醒民眾出遊前如預期有風險行為者，或符合公費 M 痘疫苗接種條件之民眾，包括：近 1 年有風險性行為者(例如：多重性伴侶，包括在非同一時間與超過 1 人發生性行為、性交易服務者、於營業場所發生性行為者等)；過去曾罹患性病如梅毒或淋病等；或性接觸對象有前述任一情形者等，應儘速完成 2 劑 M 痘疫苗接種，接種 1 劑保護力僅 4 成，2 劑保護力可達 9 成以上；並鼓勵尚未完成第 2 劑接種者儘速完成接種。目前全國共 270 家合作醫療院所可提供公費 M 痘疫苗接種服務，相關資訊可至疾管署全球資訊網/M 痘專區/M 痘疫苗/M 痘疫苗接種服務合作醫療院所項下 (<https://gov.tw/3SG>) 查詢。另「不符合公費」M 痘疫苗接種資格，「經醫師評估」確有暴露風險者，可至全國 8 家旅遊醫學合約醫院自費接種 M 痘疫苗，可至疾管署全球資訊網/國際旅遊與健康/旅遊醫學門診項下查詢。

疾管署呼籲，民眾前往流行地區或國內風險場域，應落實自我防護，並避免出入可能與不特定人士親密接觸之社交活動等風險場域，同時請留意自己或他人症狀，減少暴露的風險。如出現皮膚病灶，例如：皮疹、水泡、斑疹、斑丘疹、膿疱等，以及發燒、畏寒/寒顫、頭痛、肌肉痛、淋巴腺腫大(如耳周、腋窩、頸部或腹股溝等處)等疑似症狀，應佩戴口罩儘速就醫，並主動告知醫師旅遊史、高風險場域暴露史及接觸史。相關資訊可至疾管署全球資訊網(<https://www.cdc.gov.tw>)或撥打國內免付費防疫專線 1922(或 0800-001922)洽詢。

20250304G 台灣で新たな Mpox の輸入症例 1 例発生(衛生福利部)